



N°536  
Entrée le 26.03.2024  
Chambre des Députés  
Déclarée recevable  
Président de la Chambre des Députés  
(s.) Claude Wiseler  
Luxembourg, le 26.03.2024  
Chambre des Députés

Claude WISELER  
President vun der  
Chamber vun den Deputéierten  
19, um Krautmaart  
L-1728 Lëtzebuerg

Lëtzebuerg, den 26/03/2024

Här President,

**Sou wéi den Artikel 80 vun eisem Chambersreglement et virgesäit, bieden ech lech, dës parlamentaresch Fro un de Minister fir den Interieur weiderzeleeden.**

D'Bierger:innen am Land kommen an hirem Alldag oft a Situatiounen, wou se sech Froe stelle firwat de Staat oder firwat eng Gemeng eppes mécht, wéi se et maachen. Verschiddener maachen sech dann d'Méi, fir bei der Administratioun oder der Gemeng nozefroen. Transparenz feelt awer nach ëmmer op ville Plazen, wéi och eng Enquête zu der Transparenz beim Staat vum Service juridique vum Staatsministère aus dem Abrëll 2023 weist. An der Ënnersichung ass gekuckt ginn, wéi d'ofgeännert Gesetz vun 2018 zur Transparenz an Oppenheet vum Staat (och ATO genannt) genotzt gëtt.

Bei dëser Enquête hunn och 36 Gemenge matgemaach. Generell ginn iwwer 90% vun den Demanden am Kader vum ATO-Gesetz innerhalb vun 90 Deeg beäntwert. D'Etüd weist, dass och Gemenge Froe vu Bierger:innen a Journalist:inne kréien. A méi wéi der Hallschent vun de Fäll gëtt dann awer decidéiert, fir déi gefroten Dokumenter net ze verëffentlechen. Bei de Gemeng ginn a manner wéi 50% vun de Fäll Donnéeën erausginn. Um Enn sinn et vill Bierger:innen, déi opginn a kee Recours aleeë bei der Commission d'Accès au documents oder viru Gericht.

An deem Zesammenhang wéilt ech dem Minister dës Froe stellen:

1. D'Fonction publique hält an hire Lignes de bonne conduite fest, dass d'Bierger d'Recht hätten op eng passend Äntwert, déi kloer an einfach formuléiert ass an dëst an engem Délai raisonnable. Den Ombudsman hält hei d'Fauschtreegel vun engem Mount als Indicateur, ob eng Fro beäntwert ginn ass oder net.  
Huet den Inneministère an deem Zesammenhang scho Kommunikatiounen un d'Gemenge geschéckt, wa jo wéi eng waren dat?
2. Wéi kënne Bierger:innen zu hirem Recht op Informatioun komme speziell wat d'Gemenge betrëfft?
3. Wat fir eng Conclusiounen huet d'Regierung aus der Enquête vun 2023 gezunn? Wat fir Ännerunge solle kommen? Wéi eng Ännerunge goufe scho gemaach?
4. Firwat ass d'Prozedur op MyGuichet fir d'Commission d'accès au documents ze säisiereren net accessibel fir Demanden un Gemengen?
  - Wäert dofir gesuergt ginn, dass dëst nogeholl gëtt?



[www.piraten.lu](http://www.piraten.lu)

- Wa jo, bis wéini?
- Wäert de Minister hei de Kontakt mat de Gemengen ophuele fir dësen Tool auszeschaffen an si nach eng Kéier drop hinzewiesen, dass d'Kommissioun och fir Gemengendokumenter ka saiséiert ginn?

Mat déiwem Respekt,



GOERGEN Marc  
Deputéierten





**Äntwert vum Här Inneminister Léon Gloden op d'parlamentaresch Fro n°536 vum honorabelen Här Députéierte Marc Goergen zum Sujet « *Transparence au niveau communal* »**

**Fro 1:**

De Gemengesecteur ass duerch d'Cirulaire n°3651 vum 4. Dezember 2018 iwwert d'Dispositiounen vum Gesetz vum 14. September 2018 zur Transparenz an Oppenheet vum Staat („ATO“) informéiert ginn. Zousätzlech Präzisiounen iwwert d'Kommunikatioun vun Dokumenter, déi dem Gemengerot am Kader vun enger Gemengerotssëtzung zur Verfügung gestallt ginn, respektiv d'Kommunikatioun vun Deliberatiounen, déi am *huis clos* geholl ginn, krut de Gemengesecteur iwwert d'Cirulaire n°2023-104 vum 8. August 2023 matgedeelt.

**Fro 2:**

Wann d'Bierger Accès op Dokumenter froen, spillen d'Dispositiounen vum ATO-Gesetz.

Sollt eng Gemeng refuséieren, Dokumenter eraus ze ginn, déi net ënner d'Exklusivitéit vum Artikel 1, Paragraphe 2, vum uewe genannte Gesetz falen, kann de Bierger op Basis vum Artikel 10 vum dësem Gesetz d'*Commission d'accès aux documents* („CAD“) schrëftlech innerhalb vun engem Mount, ab der Notifikatioun vum Refus vun der Gemeng, saiséiere fir en Avis iwwer de Refus ze kréien.

D'CAD kommunizéiert hiren Avis un de Bierger an un d'Gemeng an engem Delai vun 2 Méint. Sollt d'CAD der Meenung sinn, datt d'Dokumenter solle kommunizéiert ginn an ënnert der Viraussetzung, dass d'Gemeng mat deem Avis averstanen ass, huet d'Gemeng een Delai vun engem Mount fir dëst ze maachen.

Sollt d'Gemeng net mam Avis vun der CAD averstane sinn oder keng Kommunikatioun innerhalb vum Delai vun engem Mount erfollegt sinn, kann de Bierger d'administrativ Juridictiounen an engem Delai vun 3 Méint saiséieren, déi dann *en réformation* iwwert de Litige statuéieren.

Am Sënn vum Gesetz vum 14. September 2018 gesäit de Gesetzesprojet n°8218 eng Rei Dispositiounen vir, déi fir méi Transparenz suerge sollen an de Bierger d'Méiglechkeet solle ginn, reegelméisseg iwwert d'Aktivitéiten vun der Gemeng informéiert ze ginn. Fir een effektiven an transparenten Zougang zu Informatiounen ze garantéieren, gesäit dëse Gesetzesprojet vir, datt d'Gemeng periodesch d'Populatioun iwwert d'Deliberatiounen vum Gemengerot an d'Attributiounen vum Schäfferot informéiert.

**Fro 3:**

Wéi am Koalitiounsaccord festgehalen, engagéiert d'Regierung sech fir e biergernoen an transparente Staat ze schafen. Dozou gehéiert och d'Iwwerschaffe vum Gesetz vum 2018 zur Transparenz an Oppenheet vum Staat. Hei sinn déi zoustänneg Servicer amgaang en Ännerungsprojet auszeschaffen.



**Fro 4:**

Fir de Bierger d'*Demandes d'accès à l'information* an d'Saisine vun der CAD betreffend Demanden u staatlech Administratiounen ze vereinfachen, huet de Service Information et Presse vun der Regierung (SIP) eng Plattform geschaf, déi d'Demanden u Ministère a staatlech Administratiounen zentraliséiert.

All aner Organismen, déi potentiell an de Beräich vum ATO-Gesetz falen, dorënner *Établissements publics*, Entreprises, déi eng staatlech Missioun ausüben oder awer och Gemengen, déi eng eege juristesche Personalitéit hunn, gi vun de Bierger direkt saiséiert a sinn deemno net Deel vun der Plattform vum SIP.

Lëtzebuerg, den 26. Abrëll 2024  
Den Inneminister  
(s.) Léon Gloden